

# PANORAMA MUNDIAL

## Sumario

No. 131/Lunes 5 de julio del 2010/ "Año 52 de la Revolución"

### DE LA PRENSA

- [¡Pobres Ricos! \(La Jornada\)](#)
- [Historia de dos extradiciones. \(Progreso Semanal\).](#)

### DE CUBA

- [Ministros de Exteriores de América Latina y el Caribe confirman voluntad de consolidar integración](#) EFE.
- [Chávez dice que CELAC deja atrás imposiciones de EE.UU. y la OEA a la región](#) EFE.
- [Llega hoy Miguel Ángel Moratinos.](#) ANSA/REU
- [Califica René Preval de excelente la cooperación de la Isla](#) DPA/NTX.
- [Activa semana de la cancillería cubana](#) XINHUA.
- [Autoriza Banco Central de Ecuador funcionamiento del Sucre](#) XINHUA.
- [Venezuela, China y España, principales socios comerciales de Cuba en el 2009](#) EFE.
- [Menciona premiación a sacerdote cubano "por su defensa de la libertad".](#) EFE
- [Repercusión del artículo de Granma \*Luchar por la vida es nuestro deber\*](#) AP/ANSA/NTX/AFP.
- [Chile se interesa por estado de salud de paciente cubano](#) EFE.
- [Declaraciones de la madre y "portavoz" del ayunante](#) EFE/ANSA.
- [Integrante de grupúsculo se pronuncia sobre paciente](#) EFE.
- [Expresiones de familiares de mercenarios al concluir caminata por calle habanera](#) AFP.
- [Refiérense a la captura de connotado terrorista en Venezuela](#) AP/EFE/DPA.
- [Tribunal de apelación de Washington exige a gobierno prueba con relación a detenido de la BNG](#) AFP.
- [Viajará Pablo Milanes a EE.UU. para promover su álbum "Regalo".](#) NOTIMEX
- [Actuará el American Ballet Theatre en próxima edición del Festival](#) AFP/EFE.
- [Expondrán exposición itinerante "Cuba pinta a Guayasamín".](#) XINHUA
- [Tres salas de cine se adaptaron para exhibir "en vivo" partidos de fútbol](#) ANSA.
- [Rebota de Juventud Rebelde el artículo \*El renacimiento europeo\*](#) EFE.

LA JORNADA (Versión digital)

2 de julio del 2010

MÉXICO

## ¡POBRES RICOS!

Marcos Roitman Rosenmann

En medio de la crisis del capitalismo, las perspectivas de futuro son contradictorias. Para las burguesías y los empresarios se trata de un momento amargo. Practicar la lujuria, la gula, la avaricia, la envidia o la soberbia está mal visto en momentos de recesión. Las plutocracias se ven obligadas a ocultar su obscena forma de vida con el fin de no ser atacadas. Los dueños de grandes fortunas se sienten víctimas. Ellos, dirán, no son culpables del actual desaguado. La responsabilidad es de los gobiernos, quienes, independientemente de su color político, se mostraron incapaces de actuar a

tiempo, dejando crecer la burbuja especulativa y financiera. Por consiguiente, ahora les toca hacer frente a su desidia. En otras palabras, gobernar con mano de hierro.

La tarea: salvar al capitalismo de su colapso. En esta dinámica se perfilan las medidas de austeridad. Todas cortadas por el mismo patrón. Rebajan los salarios, congelan las pensiones, abaratan el despido, suben el impuesto al valor agregado y reducen las inversiones públicas en salud, educación o vivienda social. Bajo este paraguas se busca reducir el déficit fiscal, olvidando que su origen, entre otras cosas, está motivado por la aportación de miles de millones de euros o dólares del erario público, destinados a salvar la banca privada.

Para no ser tildados de parcialidad y acusados de hacer recaer los efectos de la crisis en las clases populares, los ricos y acaudalados miembros de las oligarquías políticas, financieras e industriales se reparten el papel. A quienes gobiernan se les pide dar ejemplo. Si primero se subieron los sueldos, ahora les llegó el tiempo de apretarse el cinturón. En un acto de constricción moral, diputados, senadores, alcaldes y presidentes de gobierno o de estado, en España salvo el Rey, renuncian a los coches oficiales, viajar en primera clase o los privilegios inherentes del cargo. En este afán ahorrador aparcan los BMW, Audi o Mercedes Benz y se decantan por los utilitarios. No faltan los que se arriesgan al límite y optan por el transporte público. Todo un catálogo de virtudes. Con dichos gestos quieren trasladar a la población una nueva imagen de políticos responsables y serios. En tiempos de vacas flacas no se debe presumir de riqueza.

El Estado neoliberal protege a los delincuentes de cuello blanco. No actúa contra ellos y si lo hace, es de forma excepcional. Siempre es bueno contar con un chivo expiatorio. Lava la cara y de paso crea una cortina de humo. Nunca persigue de manera sistemática a quienes defraudan a la hacienda pública, la seguridad social y evaden capitales. Sirva como ejemplo la actual reforma laboral. Mientras se avala el despido exprés por razones objetivas del empresario evitando con ello pagar indemnizaciones, los gerentes de bancos, directivos, miembros de los consejos de administración y altos cargos siguen blindándose ante la crisis. Sus nóminas no sufren recortes y sus contratos contemplan el abono de millones de euros en caso de despido.

No cabe duda, la vida de los ricos está llena de sinsabores. En estos momentos se sienten observados, criticados y maldecidos por quienes no comprenden lo difícil que es elegir entre comprar un reloj de diamantes o de platino. Tarea compleja a la cual se debe unir el estrés provocado por la indecisión de adquirir un yate o un Maserati. La verdad, son unos auténticos sufridores. Seres débiles y frágiles a los cuales debemos agradecer sus actos de beneficencia en pro de la comunidad. Siempre están pensando en los más débiles y necesitados. Tienen un espíritu cristiano sin igual. Cuando unen sus esfuerzos, organizan cenas con el fin de recaudar fondos para los niños hambrientos del Tercer Mundo. Asimismo, abren fundaciones y dedican una parte ínfima de sus astronómicas fortunas a realizar obras de caridad.

Por citar dos nombres relevantes de nuevos ricos, tanto George Soros como Bill Gates o si se quiere en menor medida Slim, les gusta ser visualizados como los Médici del siglo XXI. Compran pinturas, esculturas, incunables, joyas o cualquier bien mueble o inmueble que posea un valor de cambio elevado y sea único en su especie. Tampoco este comportamiento es exclusivo de quienes amasan fortunas particulares. Este comportamiento no difiere del practicado por los grandes bancos y las empresas transnacionales. HSBC, Santander, Nestlé, Endesa, Telefónica o Petrobras otorgan becas doctorales, posdoctorales, se comprometen con el medio ambiente, la naturaleza y patrocinan investigaciones sobre el cáncer, el genoma humano y las nuevas tecnologías. Les falta tiempo para apadrinar estudios sobre energías alternativas o convertirse en auspiciadores de equipos de fútbol, ciclismo, baloncesto, Formula Uno, atletismo o regatas. Todo claro está, debidamente complementado y acorde a las leyes recaudatorias.

Aquello que destinan a obra social tiene sus compensaciones. Desgrava y facilita seguir acumulando capital y engordando el patrimonio. ¡Qué más podemos pedir! Al fin y al cabo son unos auténticos

benefactores. Crean sus museos, salas de exposición y permiten que los mortales contemplen sus posesiones considerándolo un acto desinteresado y humanitario. Cómo les vamos a exigir un comportamiento simple. Debemos dejarlos en libertad para practicar los pecados mundanos. El robo, la usura, la lujuria, la gula y cualesquiera que sirva para sus fines de mecenazgo.

¡Pobres ricos, son santos a quienes hay que venerar! Su vida está llena de peligros y encima son unos incomprensidos. ¡Qué fatalidad!

**Selección en Internet: Cristina Coto Pérez**

**PROGRESO SEMANAL**

**30 de junio del 2010**

**EE.UU**

## **HISTORIA DE DOS EXTRADICIONES**

**Saul Landau\***

El gobierno de EE.UU. demandó que el Primer Ministro de Jamaica Bruce Golding extraditara a un narcotraficante. Cuando Venezuela hizo demandas similares a Washington, por posiblemente el más notorio terrorista en el hemisferio occidental, el Departamento de Justicia hizo caso omiso la petición.

Compare el reciente arresto en Jamaica de “Dudus” (Christopher Coke), para someterlo a juicio en Nueva York por tráfico de drogas y armas, con la respuesta de Washington a la petición de extradición hecha por Venezuela de Luis Posada Carriles, conocido como el Osama bin Laden del hemisferio occidental, por organizar el atentado a un avión comercial cubano en Barbados el 6 de octubre de 1976. Los 73 pasajeros y tripulantes murieron todos.

Abunda la evidencia sobre su responsabilidad, incluyendo cables desclasificados de la CIA. Un cable de la CIA desde Caracas el 12 de octubre de 1976 dice que “a Posada se le oyó decir: ‘Ahora vamos a atacar un avión cubano’.”

Veintidós años después, Posada dijo a los reporteros Ann Bardach y Larry Rohter, de The New York Times (13 de julio de 1998), que él había orquestado una serie de bombas en hoteles en Cuba para desalentar el turismo. Un italiano murió en una de las explosiones.

Los subordinados de Posada --arrestados por la policía después de la explosión de las bombas-- lo nombraron como el autor intelectual. Un gran jurado federal de Nueva Jersey recientemente reunió evidencias que mostraban que Posada usó dinero y personal de Miami para realizar los atentados.

Sin embargo, en vez de acusarlo de terrorismo y conspiración para cometer asesinato, el Departamento de Justicia inventó una nimiedad legal y lo acusó de fraude de inmigración: mentir a funcionarios norteamericanos cuando entró a EE.UU. en 2004. Desde entonces el Departamento ha creado pretextos para dilatar el proceso, quizás, como sugiere José Pertierra, en espera de que muera antes de ir a juicio. (<http://machetera.wordpress.com/2010/06/22/waiting-for-posada-carriles-to-die/>)

Compárese esta pérdida de tiempo con un terrorista comprobado, con la posición de “extradite a Dudus o aténgase a las consecuencias” hecha al gobierno de Jamaica. Las fuerzas de seguridad jamaicanas mataron a unas 70 personas en el operativo de captura de Dudus en su vecindario de Kingston. Pero Washington se niega a extraditar al asesino múltiple Posada Carriles.

Mientras Washington intimidaba al gobierno de Jamaica en el caso de Dudus, el traficante de armas y drogas, ignoraba el hecho de que millones de ciudadanos de EE.UU. consumen drogas importadas

de Jamaica, y los bancos norteamericanos lavan dinero de la droga.

Pero un hecho aún más siniestro subyace en los casos de Dudus y Posada. Ambos criminales le deben su carrera a la guerra de 50 años de Washington contra Cuba.

En 1976, durante la filmación de la película de su campaña, el Primer Ministro Michael Manley me contó de una inusual invitación. En enero de 1976, el Secretario de Estado Henry Kissinger, de vacaciones en la propiedad de los Rockefeller en Jamaica, invitó a Manley a visitarlo para convencerlo de que retirara su apoyo a las tropas cubanas en Angola. (Castro había enviado tropas en octubre de 1975 a Angola a petición del gobierno angolano para detener la invasión de la CIA y Sudáfrica a la recién inaugurada república.) Kissinger hizo una mueca de disgusto cuando Manley le reiteró su apoyo a la política de Castro en África.

“Entonces me aseguró”, rió Manley, “que no me preocupara de las actividades de la CIA en Jamaica”. Pero, me dijo, algunas “coincidencias” interesantes sucedieron poco después de la visita.

Norman Descoteaux llegó como jefe de la estación de la CIA en Kingston, un experto en campañas de desestabilización en Sudamérica. Mientras llegaban los periodistas para cubrir las reuniones del Banco Mundial y el FMI, explotó la violencia en los arrabales del oeste de Kingston. Los turistas expuestos a la información de los medios hubieran tenido buenas razones para cambiar sus planes de vacaciones en Jamaica. Poco después las fuerzas de seguridad arrestaron a jóvenes armados que admitieron que los estaban entrenando para atacar al gobierno. Otros hombres armados mataron a dos policías.

Manley aplicó “mano dura”. Revivió un mandamiento judicial especial que permitía el arresto sin fianza de personas con tenencia ilegal de armas, y formó grupos comunitarios de autodefensa que no portaban armas. Sin embargo, la CIA aprendió de sus “errores”.

En la campaña de Manley por la reelección en 1980, la violencia excedió con mucho la carnicería de 1976. Yo oí el estruendo nocturno de los disparos en las calles de Kingston y filmé a gente llorando por sus familiares muertos frente a casas recién incendiadas en un proyecto del distrito pro-Manley. Las bandas compradas por el opositor de Manley, Edward Seaga, y la CIA, desestabilizaron exitosamente al gobierno.

Manley perdió; Seaga se convirtió en Primer Ministro y fue el primer visitante extranjero de Reagan en la Casa Blanca.

Lester, el padre de Dudus, emergió de las campañas de violencia como jefe de la “Tropa de la Ducha” (rociaban a sus víctimas con armas automáticas) en el oeste de Kingston, habiendo asegurado una alianza política con el vencedor y en posesión de armas de la CIA, comenzó a traficar con drogas y armas.

Tan poderoso se volvió el grupo --ahora bajo el mando de Dudus, el hijo-- que el jefe del Partido Laborista y ahora Primer Ministro Bruce Golding trató de evadir durante nueve meses la petición de extradición de EE.UU. El Departamento de Estado le señaló que esa resistencia continuada pondría en peligro las relaciones EE.UU.-Jamaica (léase ayuda económica) y su carrera política.

Pero Washington desdeña las presiones de Venezuela, así como en 1990 George H. W. Bush, desestimó la firme recomendación de su propio Departamento de Justicia de no perdonar a Orlando Bosch, conspirador junto con Posada del atentado al avión. Y los jueces le siguen el juego a la farsa. Un magistrado, sin evidencias ni testimonios, dictaminó en contra de la extradición de Posada a Venezuela porque el abogado de Posada declaró que en Venezuela lo torturarían “mientras estuviera detenido”.

Los estados del Caribe (Caricom) calificaron al atentado al avión de 1976 de "terrorismo en el espacio aéreo del Caribe". Ricky Siingh, en un artículo en The Jamaica Observer, dijo que "no se debiera permitir una doble moral en la implementación de los tratados de extradición bilateral entre Jamaica y EE.UU. en el caso de Christopher Coke; o en lo concerniente a Venezuela y EE.UU. para la extradición de Posada." Acusar a EE.UU. de doble moral es como acusar a una prostituta de tener sexo. Es más, el comportamiento de EE.UU. en el caso de Posada le da mala fama a la hipocresía.

¡Arrogancia con Jamaica por un narcotraficante! ¡Juego de evasivas con Venezuela por un terrorista!  
¿No sería agradable vivir en un país de leyes?

\*Saul Landau dirigió los filmes de la campaña de Michael Manley en 1976 y 1980.

Selección en Internet: Cristina Coto Pérez

## DE CUBA... DE CUBA... DE CUBA...

**CARACAS, 3 JUL (EFE).**- Los cancilleres y representantes de la nueva Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC) confirmaron hoy su voluntad de consolidar la unión regional y debatieron temas "de interés" común como el combate a la pobreza y la cooperación económica y financiera.

Ministros de Relaciones Exteriores y altos funcionarios de 30 países de América Latina y el Caribe celebraron este sábado, a puerta cerrada, una reunión en Caracas, en la que acordaron que Venezuela y Chile compartirán durante el período 2010-2012 la presidencia Pro-Témpore del grupo.

Esa presidencia conjunta se encargará de la "redacción de los estatutos" de la CELAC, cuya creación fue acordada por el Grupo de Río en la cumbre que celebró ese organismo el pasado febrero en México, indicó un comunicado de la Cancillería venezolana.

"La CELAC será un organismo regional de concertación en el continente americano, sin Estados Unidos ni Canadá (...) cuyo objetivo será que los países miembros avancen en los acuerdos de cooperación e integración entre la región", indicó el comunicado oficial venezolano.

Un "grupo de trabajo abierto" apoyará a la presidencia Pro-Témpore en su trabajo de "definir el documento de procedimiento" del nuevo mecanismo regional de integración, señaló la nota del Ministerio venezolano de Relaciones Exteriores, sin más precisiones.

El encuentro de alto nivel, en el que participaron 19 cancilleres y otros altos funcionarios de 30 países de la región, fue convocada por el ministro venezolano de Relaciones Exteriores, Nicolás Maduro, en atención a que su país ejerce actualmente la presidencia Pro-Témpore de la CELAC.

El objetivo de la reunión, dijo Maduro el viernes, era "desarrollar la ruta hacia la cumbre" presidencial que celebrará el naciente grupo el 5 de julio de 2011 en Caracas, así como revisar temas de interés para la región.

En ese sentido, las delegaciones asistentes debatieron materias comunes como la erradicación de la pobreza, el analfabetismo, la cooperación económica y financiera y los recursos energéticos, indicó la información oficial.

Maduro además presentó a sus colegas el documento "Plan de Caracas, un conjunto de objetivos para consolidar la integración en diversas áreas".

El canciller venezolano dijo a medios públicos que el Gobierno del presidente del país, Hugo Chávez, propone que la región le dé prioridad a los temas "energético, climático y económico".

La propuesta venezolana incluye "una serie de objetivos donde destaca la superación de la pobreza, el uso racional de la energía, creación y la cooperación en los ámbitos de tecnología, transporte y asistencia humanitaria", indicó la Cancillería en su comunicado.

En el área financiera, plantea "la necesidad de construir un sistema multilateral de comercio justo que satisfaga las necesidades de los pueblos en vías de desarrollo, con miras a disminuir los requisitos que exigen los organismos financieros a estos países al momento de otorgar créditos".

En materia de energía, Venezuela propone la búsqueda de mecanismos para "promover la cooperación regional en relación con la diversificación de recursos energéticos y un mayor uso de

recursos renovables", de acuerdo a la información oficial.

Además, Caracas señala "la necesidad de incrementar la cooperación entre los organismos regionales de integración" existentes.

Los cancilleres y demás altos funcionarios reunidos en la capital venezolana decidieron que representantes de la CELAC y los coordinadores nacionales del Grupo de Río se reúnan el próximo 6 de septiembre, en un lugar que no fue precisado, para hacer seguimiento de lo acordado hoy en Caracas.

La CELAC agrupa a 33 países de la región: Antigua y Barbuda, Argentina, Bahamas, Barbados, Belice, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Dominica, Ecuador, El Salvador, Granada, Guatemala, Guayana, Haití, Honduras, Jamaica y México.

También a Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, San Cristóbal y las Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Surinam, Trinidad y Tobago, Uruguay y Venezuela, de acuerdo a la información oficial.

**CARACAS, 4 JUL (EFE).**- El presidente venezolano, Hugo Chávez, afirmó que la naciente Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC) abre el camino para que la región "deje atrás" el tiempo de las "imposiciones de EE.UU. y la OEA", informaron hoy medios oficiales.

Chávez intervino en la clausura de la reunión ministerial de la CELAC, celebrada el sábado en Caracas a puerta cerrada, informó la estatal Agencia Venezolana de Noticias (AVN).

Con el nuevo mecanismo de integración "queremos dejar atrás esa página terrible de las imposiciones del Gobierno de Estados Unidos y de la Organización de Estados Americanos (OEA)", dijo Chávez ante cancilleres y otros altos funcionarios de 30 países de la región.

Washington y la OEA "han condenado" a América Latina y el Caribe "a la miseria, al atraso, a la dependencia y al subdesarrollo", añadió el jefe del Estado venezolano y promotor del llamado socialismo del siglo XXI.

La reunión ministerial de la CELAC concluyó el sábado con el acuerdo de encargar a Venezuela y Chile la "redacción de los estatutos" del nuevo mecanismo de integración durante la presidencia prótempore que compartirán entre 2010 y 2012, informó un comunicado de la Cancillería venezolana.

El encuentro tuvo como objetivo "desarrollar la ruta hacia la cumbre" presidencial que celebrará el naciente grupo el 5 de julio de 2011 en Caracas, así como revisar temas de interés para la región, según el canciller venezolano, Nicolás Maduro.

"Estamos muy felices porque estas horas de trabajo de los cancilleres (...) han dejado una fórmula extraordinaria para iniciar un camino rumbo a la cumbre del 5 de julio de 2011", expresó Chávez, según la agencia estatal de información.

La creación de la CELAC, con la exclusión de Estados Unidos y Canadá, fue acordada por el Grupo de Río en la cumbre que celebró el pasado febrero en México.

Agrupa a 33 países de la región: Antigua y Barbuda, Argentina, Bahamas, Barbados, Belice, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Dominica, Ecuador, El Salvador, Granada, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Jamaica y México.

También a Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Surinam, Trinidad y Tobago, Uruguay y Venezuela, de acuerdo a la información oficial.

**LA HABANA, 4 (ANSA)** - El canciller de España, Miguel Ángel Moratinos, llegará el lunes a La Habana para "fortalecer" un diálogo con Cuba, y para ello se reunirá con miembros del gobierno de este país y de la Iglesia Católica.

Fuentes españolas confirmaron que Moratinos celebrará conversaciones oficiales con su par cubano, Bruno Rodríguez, y con el arzobispo de La Habana, Cardenal Jaime Ortega, pero no se confirmó aún un posible encuentro con el presidente Raúl Castro.

En la visita que cumplirá del 5 al 8 próximos, siempre según fuentes españolas, Moratinos respaldará un nuevo diálogo entre las autoridades cubanas y la Iglesia Católica nacional que ya dio algunos frutos, entre estos las liberaciones de un preso enfermo este mes y de un opositor.

Su estancia coincide, además, con el agravamiento de Guillermo Fariñas, un opositor que mantiene una huelga de hambre hace más de cuatro meses, en reclamo de la liberación de un

grupo de personas, a las que él califica de presos políticos y describe como muy enfermas.

El gobierno cubano sostiene que en el país no existen condenas contra individuos por delitos "de conciencia" y que quienes están en prisión por cargos que se califican de políticos en realidad actuaron como "mercenarios de Estados Unidos".

-----  
**POR ESTEBAN ISRAEL, ROSA TANIA VALDÉS Y NELSON ACOSTA**

**LA HABANA, JUL 4 (REUTERS)** - El canciller español, Miguel Ángel Moratinos, llegará el lunes a Cuba buscando liberaciones de presos políticos y para intentar desactivar la huelga de hambre del disidente Guillermo Fariñas, cuya deteriorada salud pone en riesgo unas negociaciones de derechos humanos.

Su viaje pretende dar legitimidad internacional al diálogo entablado en mayo entre el presidente Raúl Castro y la Iglesia Católica, que llevó hasta ahora a la liberación de un preso en silla de ruedas y discretas mejoras en la situación de otros 12 reos.

Moratinos ha dicho que espera "resultados positivos" de su visita de dos días a La Habana, donde se reunirá con el canciller Bruno Rodríguez, con el cardenal Jaime Ortega y probablemente con el presidente Castro.

"Esperamos apoyar el esfuerzo que se está llevando a cabo entre la Iglesia Católica y las autoridades cubanas", dijo.

La salud de Fariñas, seriamente comprometida tras 130 días en huelga de hambre para reclamar la liberación de presos políticos enfermos, aumenta las expectativas y también la presión en torno a la visita de Moratinos.

Cuba advirtió el sábado que sus médicos están ya agotando los recursos para mantenerlo con vida y el psicólogo de 48 años corre riesgo de muerte debido a un coágulo en la yugular.

Fariñas dice que llevará su huelga hasta el final.

"Si muriera sería terrible", dijo una fuente de la Iglesia Católica.

La muerte en febrero del preso político Orlando Zapata tras 85 días en huelga de hambre para reclamar mejores condiciones de detención deterioró las relaciones con la Unión Europea y Estados Unidos.

Pero diplomáticos occidentales en La Habana confían en que Fariñas deponga su huelga si el Gobierno cubano excarcela a más presos políticos, algo que la Iglesia Católica confía que ocurrirá como resultado de las conversaciones.

**SORPRESAS**

El ministro español de Asuntos Exteriores es una cara amiga para Cuba. En los últimos años resucitó las moribundas relaciones con la isla y convenció a la Unión Europea de que es más positivo hablar con Cuba que aislarla.

La última visita de Moratinos en octubre del 2009 condujo a la excarcelación de un preso político. En el 2008 había logrado la liberación de otros cuatro.

"El canciller español ha dicho que viene a apoyar el diálogo y podrían haber sorpresas", dijo un diplomático europeo.

Aunque los resultados son hasta ahora modestos, los contactos de Castro y la Iglesia Católica son percibidos como un desarrollo positivo, considerando que Cuba negaba hasta hace poco la existencia de presos políticos.

Analistas consideran también significativo que Cuba, que no tolera interferencias en sus asuntos domésticos, haya aceptado la incorporación del canciller español como observador al proceso.

"Imagino que Moratinos no va a venir a Cuba para irse con las manos vacías", dijo Elizardo Sánchez, de la Comisión Cubana de Derechos Humanos.

"El mismo adelantó que habría buenas noticias en relación con Cuba y estás, básicamente, deben ser bajo forma de excarcelaciones de prisioneros de conciencia", comentó.

Fariñas comenzó pidiendo la excarcelación de los 26 presos más enfermos, pero dijo más tarde que levantaría su huelga si liberan a una decena.

"No hay peor gestión que la que no se hace", dijo a REUTERS su madre Alicia Hernández.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (DPA)** - El presidente de Haití, René Preval, que realiza una visita a Cuba, calificó de "excelente" la cooperación múltiple brindada por Cuba a su país, después del devastador

terremoto del 12 de enero, informa hoy el diario oficial "Granma".

"Son excelentes los proyectos de cooperación de Cuba con mi país.

Esa ayuda no se limita solo a enviar cientos de médicos y personal médico, sino también médicos haitianos formados en Cuba", dijo Preval.

El mandatario haitiano hizo las declaraciones al finalizar una reunión de trabajo con el vicepresidente cubano Esteban Lazo Hernández, en la que se analizaron los proyectos de cooperación en salud, educación y agricultura.

"Se pasó revista a la cooperación en la alfabetización, la construcción de un aeropuerto en el Cabo Haitiano y la cobertura nacional de vigilancia aérea", dijo Preval, que llegó el viernes a la isla, mañana viajará a Jamaica y el jueves 8 a Venezuela.

"Es una cooperación múltiple que existe al menos desde hace diez años y se desarrolla para satisfacción del pueblo haitiano", agregó.

Cuando ocurrió el terremoto, más de 400 colaboradores cubanos prestaban asistencia médica en Haití, número que más tarde aumentó a alrededor de 800, a los que se sumaron más de 200 galenos haitianos y de otras naciones graduados en la mayor de Las Antillas.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (NOTIMEX).**- El presidente de Haití, René Preval, afirmó hoy que evalúa con funcionarios del gobierno de Cuba el fortalecimiento de programas en salud, educación, agricultura telecomunicaciones e infraestructura aeroportuaria.

Al cumplir su segundo día de una visita oficial a La Habana, acompañado por miembros de su gabinete, Preval agregó que la evaluación y el fortalecimiento de los programas bilaterales es el objetivo de su viaje a Cuba.

El presidente de Haití calificó de excelente la ayuda que Cuba brinda a su país desde antes y después del terremoto que el pasado 12 de enero devastó a su país.

"Los cubanos no esperaron el temblor de tierra para brindarnos su ayuda, ellos estaban laborando junto a nosotros desde mucho antes", dijo el mandatario haitiano, quien continuará su periplo por Jamaica y Venezuela.

Preval elogió también el apoyo financiero ofrecido por Venezuela para desarrollar diversos programas de manera tripartita, en especial en la salud pública con la puesta en marcha de una decena de Centros de Diagnóstico Integral.

El ministro de Salud de Haití, Alex Larsen, reconoció por su parte que la formación de unos 500 médicos haitianos en Cuba es de gran ayuda para su país y destacó que en este año se graduarán otros 67 galenos.

Larsen recordó la ayuda cubana en la construcción de 10 Centros de Diagnóstico Integral, los cuales se realizaron con financiamiento venezolano.

Añadió que unos 32 hospitales afectados por el sismo de enero pasado están en reparación y otros cuatro se construyen en el marco de un programa integral encaminado a la reestructuración del sistema de salud haitiano.

El ministro haitiano de Agricultura, Joanas Gue, hizo referencia a su vez sobre la formación de médicos veterinarios en Cuba, de los cuales 45 ya prestan servicios en Haití.

La asistencia en la industria pesquera, la mecanización, el incremento de la producción azucarera, la construcción de un moderno aeropuerto internacional con ayuda cubana y venezolana fueron parte de los temas en las reuniones entre funcionarios de los dos países.

Tras el paso del huracán George en 1998 en territorio haitiano, comenzó la ayuda de Cuba a Haití, pero fue luego del terremoto de enero pasado cuando la ayuda cubana se incremento de manera considerable.

Preval se reunió con el vicepresidente del Consejo de Estado, Esteban Lazo Hernández, con el ministro de Salud, José Ramón Balaguer Cabrera, y con el ministro de Comercio Exterior e Inversión Extranjera, Rodrigo Malmierca Díaz.

El mandatario haitiano arribó la noche del jueves al aeropuerto internacional José Martí y fue recibido por el viceministro de Relaciones Exteriores de Cuba, Rogelio Sierra.

-----  
**LA HABANA, 4 JUL (XINHUA)** -- Cuba tuvo gran actividad diplomática con la visita durante esta semana a la isla de los presidentes de Siria y Haití, y del secretario general de las Naciones Unidas.

El presidente sirio Bachar Al Assad fue el primero en llegar a principios de la semana a La Habana, donde se reunió con su colega cubano Raúl Castro para tratar sobre lo que consideraron el excelente estado de sus relaciones bilaterales y la tensa situación en Oriente Medio.

Ambos gobiernos aprovecharon la ocasión para firmar acuerdos sobre cooperación para combatir el tráfico ilícito de drogas y un memorando de entendimiento en materia agrícola.

El presidente sirio, quien viajó con su esposa Asma, llegó a La Habana procedente de Caracas, Venezuela, su primera escala de una gira latinoamericana que lo llevará también a Brasil y Argentina.

El jueves por la noche arribó a la capital cubana el presidente de Haití, René Preval, en sorpresiva visita de trabajo para evaluar con funcionarios cubanos el fortalecimiento de programas de cooperación en salud, educación, agricultura, telecomunicaciones e infraestructura aeroportuaria.

"Los cubanos no esperaron el temblor de tierra para brindarnos su ayuda; ellos estaban laborando junto a nosotros desde mucho antes", dijo Preval tras un intercambio de saludos con el vicepresidente cubano Esteban Lazo.

Desde 1998, después del paso del huracán George, Cuba comenzó la ayuda médica a Haití, donde el 12 de enero pasado un terremoto dejó más de 220.000 muertos, 300.000 heridos y casi un millón y medio de damnificados.

Preval elogió el apoyo financiero ofrecido por Venezuela para desarrollar programas de manera tripartita en salud pública, con la puesta en marcha de una decena de Centros de Diagnóstico Integral.

El mandatario haitiano también se reunió con el ministro de Salud, José Ramón Balaguer, y con el titular de Comercio Exterior e Inversión Extranjera, Rodrigo Malmierca.

Al inicio de la semana estuvo por muy corto tiempo en isla el presidente de la Asamblea General de Naciones Unidas, el libio Alí Treki, quien tuvo una ronda de conversaciones con el canciller cubano Bruno Rodríguez.

"Cuba siempre ha respaldado a la Organización de Naciones Unidas y es un permanente defensor del derecho a la autodeterminación de los pueblos", dijo Treki tras reunirse con Rodríguez.

El canciller cubano elogió el papel de la ONU en el multilateralismo, la paz y el derecho internacional, en medio de la difícil situación que vive el mundo.

"Coincidimos en que la organización debe ejercer con plenitud sus facultades sobre la base del carácter universal y democrático de la Carta de la ONU", dijo Rodríguez.

Treki, ex ministro para Asuntos Africanos de Libia, asumió el cargo de presidente de la Asamblea General de la ONU en septiembre de 2009, en sustitución del nicaragüense Miguel D' Escoto. En la semana que se iniciase espera la llegada a la isla en visita oficial del ministro de Asuntos Exteriores de España, Miguel Ángel Moratinos, según se anunció en Madrid.

-----  
**QUITO, 2 JUL (XINHUA)** -- El Banco Central del Ecuador (BCE) aprobó hoy una regulación por la que autoriza el inicio del funcionamiento del Sistema Unitario de Compensación Regional de pagos (Sucre) para operaciones comerciales con los países miembros de la Alianza Bolivariana para las Américas (ALBA).

En un comunicado, el BCE explicó que el Sucre posibilitará "los pagos y cobros utilizando la Unidad de Cuenta 'Sucre' para operaciones de comercio exterior entre las naciones del organismo regional".

La decisión del BCE se tomó casi un mes después de que la Asamblea Nacional Legislativa aprobó el Tratado Constitutivo del mecanismo financiero, auspiciado por la ALBA, integrada por Venezuela, Bolivia, Cuba, Nicaragua, Ecuador, Antigua y Barbuda, Dominica, y San Vicente y Las Granadinas.

La nueva regulación incorporará a las instituciones públicas y privadas controladas por la Superintendencia de Bancos y Seguros, y a las cooperativas de ahorro y crédito, bajo la tutela del Ministerio de Inclusión Económica y Social, para que tengan una cuenta corriente activa en el Banco Central.

Con la normativa, esas entidades comenzarán a realizar operaciones de comercio exterior a través del Sucre, añadió el documento.

El convenio del Sucre fue suscrito el 16 de octubre de 2009 en la ciudad boliviana de Cochabamba por Bolivia, Ecuador, Cuba, Honduras, Nicaragua y Venezuela, aunque el Gobierno de Honduras se

retiró tras la crisis democrática en esa nación.

El Sistema Unitario de Compensación Regional tendrá como su máximo organismo al Consejo Monetario Regional, que dictará políticas, normas y medidas para su funcionamiento, y se dedicará a emitir y asignar los Sucre a cada Estado parte del convenio.

Además, según se afirmó desde la Asamblea ecuatoriana el día de la aprobación del convenio, el mecanismo "permitirá minimizar el uso del dólar en el comercio exterior y en las transacciones financieras regionales", así como "la inclusión de nuevos actores y nuevas lógicas y mercados".

El Sucre forma parte de las iniciativas que varios gobiernos de América Latina llevan adelante como parte de la creación de una Nueva Arquitectura Financiera Regional (NAFI), en busca de una potenciación de las economías de sus países y una mayor soberanía.

-----  
**LA HABANA, 2 JUL (EFE).**- Venezuela, China, España, Canadá y Estados Unidos se mantuvieron como los principales socios comerciales de Cuba en 2009, año en que decreció en un 34 por ciento el comercio externo de la isla, según datos divulgados hoy en el sitio digital de la Oficina Nacional de Estadísticas.

El año pasado el intercambio comercial sumó 11.788 millones de dólares, cor ciento del comercio tuvo lugar con el continente americano, primer mercado para las exportaciones cubanas, y donde Venezuela se ratificó como principal socio comercial de la isla con un intercambio de 3.138 millones de dólares.

Si bien las importaciones de Venezuela disminuyeron en un 41 por ciento, la exportación de productos y servicios al país sudamericano creció en un 22 por ciento, desplazando a Canadá y China como principales mercados para las ventas cubanas.

El intercambio general de Cuba con sus principales socios disminuyó en todos los casos, mientras que aumentó con países como Argentina, Austria, Bulgaria, Dinamarca y Hong Kong.

El comercio con China, segundo socio de la isla, fue de 1.687 millones de dólares, seguido de España con 907 millones y de Canadá con 726 millones.

Estados Unidos, que mantiene un embargo comercial sobre Cuba desde hace casi medio siglo pero permite sólo la venta de alimentos y medicinas desde 2002, siguió en 2009 como el quinto socio de la isla, con ventas que ascendieron a 675 millones de dólares (801 millones en 2008).

-----  
**VARSOVIA, 3 JUL (EFE).**- El ministro español de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, defendió hoy en Cracovia la necesidad de promover las libertades civiles y la democracia en el mundo, un valor "común y universal" y uno de los elementos más importantes de la política exterior de la Unión Europea (UE).

Moratinos anunció que Bruselas quiere reforzar su defensa de la democracia, por lo que todas las embajadas comunes tendrán como prioridad velar por el respeto y protección de los derechos humanos.

"La democracia es un valor común y universal, no podemos actuar de otra manera, tenemos que defender las libertades civiles", destacó el jefe de la diplomacia española.

Su homóloga estadounidense, Hillary Clinton, lamentó que Gobiernos intolerantes de todo el mundo estén "aplastando lentamente" a grupos que juegan un papel esencial que en el desarrollo de la democracia, "cerrando los muros" alrededor de organizaciones que presionan para lograr cambios sociales y luz sobre los defectos gubernamentales.

Clinton citó una serie de países, entre ellos Cuba, Irán, Corea del Norte y Zimbabwe, donde estas organizaciones están siendo suprimidas o su trabajo se ve seriamente dificultado por lo que definió como un "tornillo de acero" contra las "libertades civiles", en referencia al "telón de acero" que hasta 1989 mantuvo a diferentes países bajo el dominio soviético.

Miguel Ángel Moratinos y Hillary Clinton son dos de los participantes en los actos que hoy tienen lugar con motivo del décimo aniversario de la Comunidad de Democracias (CD), donde se analizarán la promoción de los derechos humanos y del buen gobierno, la situación en Afganistán e Irán, la seguridad europea y el papel de la mujer y las nuevas tecnologías en la democracia.

La CD quiso también reconocer la lucha del disidente cubano José Conrado, sacerdote de 57 años, que fue premiado con el galardón que concede esta organización a las personas destacadas

por su defensa de la libertad, un premio que fue entregado por primera vez al activista sudafricano Nelson Mandela.

La Comunidad de Democracias es una organización internacional que reúne a más de 70 Gobiernos y representantes de la sociedad civil con el objetivo de consolidar y profundizar las políticas democráticas por todo el mundo.

Nació hace una década precisamente en la capital de Polonia, de la mano de la entonces secretaria de Estado estadounidense, Madeleine Albright, y de su homólogo polaco en aquel momento, el fallecido Bronislaw Geremek.

Ciento diecisiete países firmaron la declaración que acompañó la creación de la CD, que se compone de una estructura gubernamental compuesta por Chile, India, Corea, Polonia, Portugal, Mali, Estados Unidos, México y Filipinas.

---

## **POR ANDREA RODRIGUEZ**

**LA HABANA (AP)** \_ El disidente Guillermo Fariñas, en huelga de hambre y con alimentación artificial desde hace 100 días en un hospital, ha ganado peso pero su salud continúa en peligro, informó uno de los jefes del servicio médico que lo atiende.

En una inusual entrevista en el periódico Granma, órgano del Partido Comunista de Cuba, el jefe de los Servicios de Terapia Intensiva del Hospital Arnaldo Milián Castro, de Santa Clara, Armando Caballero, indicó que el huelguista está consciente pero su estado se complicó en la última semana debido a una infección y trombo que podría desprenderse.

"Estamos en los límites, sobre todo ahora; un tema que hemos hablado mucho con él... es que abandone su ayuno voluntario y comience a alimentarse para poder recibir las energías que necesita", manifestó.

Fariñas, de 48 años de edad y residente en la ciudad de Santa Clara, a unos 300 kilómetros de la capital, comenzó una huelga de hambre en febrero para exigir la liberación de presos políticos enfermos. A lo largo de una década este hombre realizó más de una veintena de estas medidas incluyendo una de 251 días en 2006.

Llegó a nuestra sala con 63 kilos de peso y en la actualidad está oscilando entre los 67 y 69 kilos. Ha aumentado su peso corporal durante su ingreso y ha sido precisamente por la alimentación parenteral que está recibiendo", dijo Caballero.

Los medios de prensa cubanos en raras ocasiones se expresan sobre los disidentes, a quienes no consideran opositores sino mercenarios al servicio de Estados Unidos o de los grupos de intereses anticastristas interesados en un cambio de gobierno en la isla.

Según el médico, el disidente obtiene de manera artificial "todo lo que requiere una dieta balanceada para cualquier ser humano" mantiene una situación nutricional "bastante aceptable" aunque siempre con peligro, porque eso (no comer) como quiera que sea resulta antifisiológico".

La entrevista en Granma apareció dos días antes de la visita del canciller español Miguel Ángel Moratinos, país que ofreció a Fariñas un visado humanitario y que este rechazó. En las últimas semanas y debido a gestiones de la iglesia católica se produjo la liberación de un preso político enfermo y mejoras en las condiciones de encarcelamiento de media docena de otros.

Caballero indicó que Fariñas está en una sala con acompañante, "tiene un televisor donde ve el mundial de fútbol y lo que le gusta; además, cuenta con un teléfono directo", expresó.

Agregó que en cualquier país el alojamiento en una sala de terapia intensiva costaría no menos de 1.300 dólares diarios "y estamos hablando en este caso de 110 días y más de 300 pruebas de laboratorio". En Cuba todos los servicios de salud gratuitos.

La madre de Fariñas y enfermera de profesión, Alicia Hernández, confirmó a la AP los datos ofrecidos por Caballero, incluyendo el peso corporal de su hijo. Ellos (los médicos) están haciendo todo lo posible, están luchando por su vida".

Indicó que Fariñas no depondrá su actitud de negarse a comer hasta que se satisfagan sus exigencias políticas. Esto ya está en manos del gobierno. Guillermo está en sus días finales si no se atiende a sus demandas que son de tipo humanitaria", señaló.

---

## **POR FRANCISCO FORTALEZA**

**LA HABANA, 3 (ANSA)** - El opositor cubano Guillermo Fariñas, en huelga de hambre desde hace 125 días, enfrenta un "peligro potencial de muerte" a raíz de un coágulo en la yugular, advirtió hoy el diario Granma, órgano del gobernante Partido Comunista, en una nota inusual sobre el tema que sin embargo evitó mencionar las causas del ayuno.

Un médico que lo atiende, Armando Caballero, dijo al periódico que se "lucha por su vida" en un hospital estatal del centro del país.

El agravamiento de la salud del huelguista anunciado por Granma ocurre a apenas horas de la tercera visita oficial a Cuba del ministro español de Asuntos Exteriores y de Cooperación, Miguel Ángel Moratinos, cuyo gobierno defiende un diálogo con La Habana sobre derechos humanos. Aún no se publicaron en Cuba anuncios sobre esa visita.

En Madrid, la oposición al gobierno de España, pidió a Moratinos que visite a Fariñas, una vez en Cuba, donde estará hasta el día 8, según información oficial española. El ministro debe llegar a La Habana el lunes en la tarde. No se ha descartado que sea recibido por el presidente de Cuba, Raúl Castro.

Fariñas, un psicólogo opositor de 48 años de edad, vincula su acción a una exigencia a las autoridades cubanas de que libere un grupo de presos que considera políticos y muy enfermos. El artículo de Granma no mencionó la razón de la protesta y precisó sólo que cumple una huelga de hambre.

El gobierno cubano sostiene que no hay prisioneros "de conciencia" en el país y que los que cumplen condenas lo hacen por delitos cometidos de "traición a la patria" y "mercenarismo en favor de Estados Unidos".

En la entrevista, el médico Caballero, jefe de los Servicios de Terapia Intensiva de un hospital estatal de Santa Clara, unos 400 kilómetros al este de La Habana, donde está recluido Fariñas, dijo que su paciente está "en peligro potencial de muerte".

"Depende de la evolución de ese trombo que tiene alojado en el confluente yugulo subclavio izquierdo, el cual se está tratando adecuadamente", describió. Subrayó que "luchar por la vida es nuestro deber".

No obstante advirtió que "desde el domingo (27 de junio pasado) hasta hoy hemos visto una discreta mejoría, aunque no podemos afirmar que se descarte una complicación más seria. Nadie lo puede saber, ni aquí ni en ninguna parte del mundo, si ese trombo se desprenderá o no", expuso

Para analistas locales consultados por ANSA, el agravamiento de Fariñas "pone a prueba", además, un diálogo del gobierno cubano con la Iglesia Católica que ya arrojó como frutos la liberación de un preso también calificado como político por la oposición, y el traslado de otros a prisiones más cercanas a sus residencias.

Otro resultado de la llamada mediación católica fue un permiso oficial para marchas públicas cada domingo del grupo opositor Damas de Blanco, formado por mujeres que demandan las liberaciones de sus esposos, por una avenida céntrica habanera.

Guillermo Fariñas inició su huelga de hambre poco después de que falleciera Orlando Zapata, en febrero pasado, a causa de un ayuno similar.

Fariñas no está preso pero Zapata sí lo estaba en el momento de morir y su caso atrajo críticas internacionales que las autoridades cubanas atribuyeron a una campaña "anticubana" lanzada por Estados Unidos y Europa.

El actual huelguista está ingresado desde el 11 de marzo pasado en la unidad de cuidados intensivos del Hospital Universitario Arnaldo Milián Castro, en la ciudad de Santa Clara.

El doctor Caballero advirtió que pese a la intensiva atención que recibe, el huelguista enfrenta riesgos de infecciones en la sangre que aumentan a causa de privarse él mismo de alimentos y no a causa de algún proceder médico.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (NOTIMEX).**- El equipo médico que atiende al cubano opositor Guillermo Fariñas, en huelga de hambre desde hace 125 días, alertó de que el 'paciente tiene un peligro potencial de muerte' por un coágulo en la yugular, y lo exhortó a ingerir alimentos.

El doctor Armando Caballero, jefe de los Servicios de Terapia Intensiva del Hospital Universitario Arnaldo Milián Castro, de la provincia de Santa Clara, a 270 kilómetros de La Habana, aseguró que la vida del disidente Fariñas está 'en los límites'.

Guillermo 'El Coco' Fariñas Hernández tiene 48 años de edad y un cuerpo debilitado por 23 huelgas de hambre, la última la inició el pasado 24 de febrero, al día siguiente de la muerte del preso Orlando Zapata Tamayo, para exigir la liberación de presos políticos con problemas de salud.

Psicólogo de profesión y periodista independiente, es miembro de la Coalición Agenda para la Transición Cubana. Su primera huelga la efectuó en 1995.

En 2006, mantuvo una huelga de hambre de ocho meses, en ese entonces exigía el uso de internet para toda la población de la isla.

'Desde el pasado fin de semana el paciente ha hecho otra complicación, que no es sólo una infección, es un poco más seria. En esta ocasión hizo una tromboflebitis del componente yugulo-subclavio en las venas del cuello', indicaron los médicos.

'Ese trombo tiene un gran peligro, pues puede desprenderse e ir directo al corazón y de ahí a los pulmones, y provocar un tromboembolismo pulmonar que puede matar a una persona.

'Hoy el paciente tiene un peligro potencial de muerte, porque depende de la evolución de ese trombo que tiene alojado en el confluente yugulo subclavio izquierdo, el cual se está tratando adecuadamente", explicó el médico que encabeza al equipo multidisciplinario que atiende al psicólogo y periodista independiente.

En una larga entrevista publicada por todos los medios de comunicación de Cuba, el jefe de los Servicios de Terapia Intensiva del Hospital de Santa Clara aseguró que tromboflebitis del componente yugulo-subclavio es con frecuencia una de las causas de muerte súbita.

La situación está en los límites, insistió, y señaló que se ha logrado hablar con el disidente, 'con quien tenemos buenas relaciones médico-paciente', para que abandone su ayuno voluntario y comience a alimentarse para poder recibir las energías que necesita por las fiebres presentes a causa de esta infección.

'Estamos casi imposibilitados de alimentarlo por otro catéter, porque podrían aparecer otras complicaciones, cuando ya hay una en curso. Ingerir alimentos en su caso es un elemento importante en la lucha por la vida', agregó.

'El paciente está perfectamente preparado para la ingestión de alimentos. No hay ninguna contraindicación al respecto. Solamente su deseo puede ser un factor médico importante en la solución de su problema de salud', subrayó.

Postrado en la cama 8 de la sala de terapia intensiva del Hospital Provincial Arnaldo Milián Castro, de la provincia de Santa Clara, el dirigente de la Coalición Agenda para la Transición Cubana mantiene su lucidez y una presencia mediática internacional.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL 2010 (AFP)** - Cuba advirtió este sábado que el disidente Guillermo Fariñas, en huelga de hambre desde hace 130 días, está en "peligro potencial de muerte" por un coágulo en la yugular, pero él persiste en mantener su ayuno hasta que se liberen los presos políticos, según sus familiares.

"Hoy el paciente tiene un peligro potencial de muerte, porque depende de la evolución de un trombo que tiene alojado en el confluente yugulo subclavio izquierdo, el cual se está tratando adecuadamente", dijo Armando Caballero, jefe de Terapia Intensiva del Hospital Arnaldo Milián, de Santa Clara (centro).

Las declaraciones del médico están contenidas en una inusual entrevista que publicó el diario oficial Granma -reproducida en el telediario y el espacio digital Cubadebate- en la cual no se menciona las causas de la huelga de Fariñas ni su militancia opositora.

Fariñas, psicólogo y periodista disidente de 48 años, inició su protesta el 24 de febrero en su casa para exigir la liberación de 26 prisioneros políticos enfermos, un día después de que murió el preso opositor Orlando Zapata tras 85 días de huelga de hambre.

El 11 de marzo fue ingresado en el hospital de Santa Clara (270 km al este de La Habana) tras un shock hipoglucémico, y desde entonces se le aplicó alimentación parenteral y se le combatieron varias infecciones.

Pero hace una semana "el paciente ha hecho otra complicación, que no es solo una infección, es un poco más seria", dijo Caballero en referencia al trombo pues "tiene un gran peligro, pues puede desprenderse e ir directo al corazón y de ahí a los pulmones, y provocar un tromboembolismo pulmonar que puede matar a una persona".

"Desde el domingo (pasado) hasta hoy hemos visto una discreta mejoría, aunque no podemos afirmar que se descarte una complicación más seria", alertó Caballero, quien admitió que "estamos en los límites", pues "estamos casi imposibilitados de alimentarlo por otro catéter".

Caballero señaló que su equipo seguirá luchando por preservar la vida de Fariñas y tratar de convencerlo para que coma alimentos, pero señaló que "hay que respetar la voluntad de los pacientes" y el opositor está plenamente consciente.

Alicia Hernández, madre de Fariñas, confirmó a AFP lo dicho por el médico en cuanto a los cuidados a la salud de su hijo, pero aclaró que éste "se mantiene firme" en su protesta.

La publicación en el diario del Partido Comunista rompió el silencio que ha guardado la prensa cubana, toda estatal, en torno al caso de Fariñas.

El presidente de Chile, Sebastián Piñera, dijo este sábado en una ceremonia pública en Santiago que su gobierno realizará gestiones, ante Cuba y ante la Organización de las Naciones Unidas (ONU), para "intentar salvar la vida" del disidente.

Elizardo Sánchez, portavoz de la opositora Comisión de Derechos Humanos, consideró la publicación de la entrevista como "una premeditación del régimen" y aseguró que si Fariñas muere "el único culpable es el gobierno".

El presidente Raúl Castro aseguró que no cederá al "chantaje" de huelgas de hambre, pero el 19 mayo inició un inédito diálogo con la Iglesia Católica sobre los presos, tras lo cual liberó al reo político más enfermo y reubicó a 12 en cárceles cerca de donde viven los familiares.

La Iglesia le pidió a Fariñas confianza en sus gestiones, pero el disidente afirma que solo la dondrá tras la liberación de entre 10 y 12 reos, y el compromiso de liberar el resto.

España -cuyo canciller Miguel Ángel Moratinos llega el lunes en apoyo a ese diálogo- ofreció un avión ambulancia para trasladarlo a Madrid, pero Fariñas lo rechazó.

-----  
**SANTIAGO DE CHILE, 4 JUL (EFE).**- El canciller chileno, Alfredo Moreno, pidió a su homólogo cubano, Bruno Rodríguez, con quien se reunió el sábado en Caracas, que resuelva los problemas por los que está luchando el disidente Guillermo Fariñas, en grave estado de salud tras más de cuatro meses en huelga de hambre.

"Le hemos pedido (al canciller cubano) que redoble los esfuerzos por cuidar su vida y por resolver los problemas por los cuales está luchando", dijo Moreno en declaraciones que hoy publica la prensa local.

Fariñas, psicólogo y periodista independiente de 48 años, comenzó su huelga de hambre tras la muerte del preso político Orlando Zapata, fallecido el pasado mes de febrero, con el fin de exigir la liberación de 26 prisioneros enfermos.

Las gestiones de Moreno se produjeron poco después de que el presidente chileno, Sebastián Piñera, anunciara en Santiago que había instruido a su canciller a mediar ante Cuba y ante Naciones Unidas para evitar el fallecimiento del opositor.

"El canciller me explicó que se le están brindando todos los cuidados médicos. Respecto de las causas de las huelgas de los presos políticos, me dijo que ése es un tema que incumbe sólo a Cuba", relató Alfredo Moreno.

"Le dije que lo importante para nosotros es que no tengamos otra situación de muerte como la de Orlando Zapata, que sólo eso es lo que nos motiva", añadió el canciller.

Por su parte, mañana tiene previsto llegar a Cuba el ministro español de Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, para apoyar el esfuerzo de la Iglesia católica y las autoridades cubanas para mejorar los derechos humanos en el país.

Moreno dialogó con Rodríguez este sábado en Caracas en el marco de una reunión de cancilleres de la región para avanzar en la configuración de un nuevo organismo denominado Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC).

El ministro chileno también conversó con sus homólogos de Argentina, Héctor Timerman; de Bolivia, David Choquehuanca; de Perú, José Antonio García Belaúnde; de Ecuador, Ricardo Patiño; de Venezuela, Nicolás Maduro, y de Costa Rica, René Castro.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (EFE).**- Alicia Hernández, madre del disidente cubano Guillermo Fariñas, interpretó hoy el artículo publicado en el diario oficial Granma sobre la salud de su hijo como un

intento del Gobierno de "evadir responsabilidad" ante el estado crítico del opositor.

El rotativo, portavoz del gobernante Partido Comunista de Cuba, divulgó este sábado una inusual entrevista con el médico Armando Caballero, jefe de los servicios de terapia intensiva del Hospital de Santa Clara, donde está ingresado Fariñas desde el pasado 11 de marzo.

El facultativo detalla la situación del disidente y los tratamientos y atención que está recibiendo, a la vez que afirma que está en "peligro potencial de muerte" debido a un trombo yugular que complicó su salud hace una semana, si bien presentó una "discreta mejoría" en los últimos días.

Hernández declaró a EFE que "es cierto" todo lo informado por el diario, pero resaltó que no coincide con ese texto cuando deja "entrevener" la posibilidad de que Fariñas se hubiera alimentado durante las dos primeras semanas del ayuno, cuando aún no estaba hospitalizado.

Guillermo Fariñas, periodista independiente y psicólogo de 48 años, comenzó su huelga el 24 de febrero tras la muerte del preso Orlando Zapata para pedir al Gobierno de Raúl Castro la liberación de 26 opositores presos enfermos.

Hernández, que es enfermera jubilada, comentó que Fariñas se mantiene "consciente" y recibiendo la alimentación parenteral.

Sobre sus expectativas a propósito de la próxima visita a Cuba del ministro de Exteriores de España, Miguel Ángel Moratinos, para apoyar el diálogo en favor de los derechos humanos, resaltó que "la esperanza es lo último que se pierde".

"Siempre que se agrega un granito de arena más, siempre que se agrega una persona más, para las conversaciones, siempre es bueno", dijo.

Moratinos anunció esta semana que viajará el lunes a La Habana para apoyar el esfuerzo de la Iglesia católica cubana y el Gobierno para mejorar los derechos humanos en el país y se mostró convencido de que habrá resultados positivos en ese sentido.

Tras el diálogo abierto en mayo entre la Iglesia y las autoridades de la isla, Fariñas dijo que abandonará su protesta si son excarcelados los opositores presos más enfermos -entre 10 y 12- y si el Ejecutivo se compromete a organizar "un calendario" para el resto.

Hasta el momento, los frutos de esas conversaciones han sido la excarcelación de un preso político muy enfermo (Ariel Sigler) y el acercamiento de doce opositores encarcelados a centros de sus provincias de residencia.

-----  
**LA HABANA, 4 (ANSA)** - El opositor cubano en huelga de hambre Guillermo Fariñas mantiene su ayuno y se "prepara un comunicado" sobre su situación, dijo hoy su portavoz, Licet Zamora.

En respuestas por teléfono a ANSA, Zamora no hizo por el momento comentarios sobre un artículo acerca de la salud de Fariñas publicado ayer en el diario oficial Granma.

En ese artículo, un médico del hospital en el cual es atendido Fariñas, dijo que éste enfrenta un "peligro potencial de muerte".

El médico Armando Caballero del hospital en Santa Clara, unos 400 kilómetros al este de La Habana, donde está Fariñas, dijo a Granma que su paciente sufre de un coágulo en la yugular.

"Depende de la evolución de ese trombo que tiene alojado en el confluente yugulo subclavio izquierdo, el cual se está tratando adecuadamente", describió el especialista, y expuso que "luchar por la vida es nuestro deber".

No obstante advirtió que "desde el domingo (27 de junio pasado) hasta hoy hemos visto una discreta mejoría, aunque no podemos afirmar que se descarte una complicación más seria. Nadie lo puede saber, ni aquí ni en ninguna parte del mundo, si ese trombo se desprenderá o no".

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (EFE).**- La Comisión Cubana de Derechos Humanos y Reconciliación Nacional (CCDHRN) afirmó hoy que si el disidente Guillermo Fariñas muere, el único responsable será el Gobierno de Raúl Castro por no excarcelar a los presos políticos enfermos.

En declaraciones a EFE, el líder de la CCDHRN, Elizardo Sánchez, calificó de "cortina de humo" la entrevista que publica este sábado el diario Granma sobre el grave estado de salud del disidente, en huelga de hambre desde hace 130 días para pedir la libertad de los opositores presos enfermos.

Este último aspecto -el motivo de la huelga- no se menciona en el artículo de Granma, que sí se extiende sobre los avanzados tratamientos que Fariñas está recibiendo, su cuadro clínico y el esfuerzo médico por preservar su vida a pesar de la negativa del disidente a abandonar su ayuno.

Elizardo Sánchez consideró que el Gobierno de Cuba "es el principal culpable de la situación (...). Si algo fatal ocurre con la vida de Fariñas el responsable sería el Gobierno".

Destacó que el régimen cubano sólo ha respondido "de manera soberbia" a las peticiones formuladas desde hace muchos años por el movimiento disidente y "en ningún momento ha mostrado el mínimo de generosidad que se espera de Estados responsables".

Criticó que el "régimen todopoderoso" de los "hermanos Castro" está echando "un pulso" con un hombre (Fariñas) "que, con toda su buena voluntad y en un acto supremo de generosidad, se está jugando la vida por otros seres humanos cuya salud está muy quebrantada".

"Ahora mismo la solución de todo este contencioso está en manos del Gobierno de los hermanos Castro. Bastaría con que excarcele a los (presos) más enfermos y Fariñas dejaría su protesta", dijo el portavoz de la CCDHRN.

Granma, portavoz del gobernante Partido Comunista Cubano, publicó este sábado una inusual entrevista -a dos páginas y con llamada en portada-, a Armando Caballero, el jefe de la Unidad de Terapia Intensiva del Hospital de Santa Clara donde Fariñas está hospitalizado desde el 11 de marzo.

Allí recibe tratamiento médico, sueros de hidratación y alimentación parenteral mediante catéter.

Este médico confirmó que la vida de Fariñas corre peligro por una tromboflebitis en la yugular causada por complicaciones propias de la aplicación prolongada del catéter de alimentación parenteral.

Fariñas, psicólogo y periodista independiente de 48 años, comenzó su huelga de hambre tras la muerte del preso político Orlando Zapata para exigir la liberación de 26 prisioneros enfermos.

Tras el diálogo abierto en mayo entre la Iglesia católica y el Gobierno, el disidente dijo estar dispuesto a dejar su huelga si se excarcelaba a los presos políticos más graves (entre 10 y 12) y había compromiso y plazos para liberar al resto.

La mediación de la jerarquía católica ante el Gobierno del general Raúl Castro ha dado hasta ahora como únicos resultados el excarcelamiento del preso Ariel Sigler, cuyo estado de salud era muy grave, y el acercamiento de doce opositores a centros penitenciarios de sus provincias de residencia.

-----  
**LA HABANA, 4 JUL 2010 (AFP)** - El gobierno de Cuba busca proteger su imagen ante un posible fallecimiento del disidente Guillermo Fariñas, al reconocer su gravedad y explicar los cuidados médicos que le ha brindado, dijo este domingo la líder de las Damas de Blanco, familiares de los presos políticos.

Están "preparando al pueblo por si hay algún fallecimiento, darle a conocer que en materia de salud pública han hecho todo lo que se puede", dijo a la prensa Laura Pollán, tras encabezar una marcha de una treintena de Damas de Blanco, solicitando la liberación de sus familiares.

Según Pollán, la publicación el sábado de una larga entrevista con el médico de Fariñas, quien reconoce "el peligro potencial de muerte", puede estar relacionada también con la visita que inicia el lunes el canciller español, Miguel Ángel Moratinos.

"Moratinos viene, intercede por los presos políticos, es posible que suelten a 10 o 12 y con esto se salva la vida de Fariñas" y logra que "lo vean como el salvador de los presos y esencialmente de la vida de Fariñas", dijo Pollán.

Recordó que España logró posponer de junio a setiembre la evaluación de la Posición Común europea sobre Cuba, que desde 1996 condiciona la colaboración con la isla a avances en derechos humanos.

"El sabe que solamente le quedan dos meses" y "para esto tiene que hacerlo con cosas objetivas, ¿que es lo objetivo?, la liberación de los presos políticos, porque sabe que de lo contrario no habrá nada", añadió.

El sábado, el diario oficial Granma publicó en forma inusual una larga entrevista con el médico Armando Caballero, en la cual reconoció la gravedad de Fariñas, tras 130 días de huelga de hambre, debido a un trombo alojado en una vena del cuello.

Fariñas, un periodista y psicólogo de 48 años, exige con su ayuno desde el 24 de febrero la liberación de 26 presos políticos en mal estado de salud. La protesta fue iniciada un día después de la muerte tras 85 días de huelga de hambre del preso Orlando Zapata, cuyo deceso provocó una fuerte reacción internacional contra la isla.

-----  
**CARACAS (AP)** \_ El presidente venezolano Hugo Chávez anunció este viernes el arresto del salvadoreño Francisco Chávez Abarca, que según afirmó es buscado por Cuba como sospechoso de atentados en la isla.

En un discurso televisivo el viernes, el mandatario venezolano afirmó que Chávez Abarca es un "gran terrorista" que está vinculado con el cubano Luis Posada Carriles, un anticastrista, ex agente de la CIA, acusado por Venezuela y Cuba de la explosión de un avión cubano que mató a 73 personas en 1976.

Chávez Abarca fue detenido en Maiquetía cuando intentaba ingresar a Venezuela con un pasaporte falso, dijo el presidente.

Con respecto a las intenciones del viaje de Chávez Abarca a la nación sudamericana, el presidente venezolano afirmó que "a mí me dice este corazón que este caballero venía para acá a matarme a mí". También dijo estar seguro en que su llegada está relacionada con "el desespero de la burguesía venezolana".

Estoy seguro que este señor no venía para acá a hacer turismo, venía a poner bombas, a ver cómo cazaba a un objetivo que tiene precio, la cabeza mía tiene precio, ofrecen millones de dólares", dijo Chávez, manifestando además que con este incidente se verá obligado a incrementar las medidas de seguridad.

El presidente venezolano afirmó que Chávez Abarca "es tan hábil que se infiltró en Cuba, tratando de matar a Fidel", enviado, según dijo el mandatario, por Posada Carriles.

Chávez por años le ha pedido al gobierno estadounidense que extradite a Posada Carriles, quien enfrentará un juicio en El Paso, Texas, en enero del año entrante por mentir ante el Departamento de Seguridad Nacional sobre su implicación en una serie de atentados con bombas ocurridos en 1997 en zonas turísticas de Cuba.

Posada Carriles ha negado las acusaciones en su contra.

Chávez dijo que Cuba solicitó el arresto del salvadoreño a través de una "alerta roja" de Interpol.

Leyendo un documento que presuntamente describía las acusaciones contra el salvadoreño, Chávez afirmó que las autoridades cubanas lo acusan de colocar una bomba en la discoteca de un hotel el 2 de abril de 1997, además de colocar otro explosivo, el cual no explotó.

Las autoridades cubanas también lo acusan de una explosión en una oficina estatal de turismo cubana en México, el 24 de mayo de 1997, dijo.

El presidente venezolano afirmó que van a entregar al detenido a la Interpol después de interrogarlo para que sea llevado a Cuba, que lo está solicitando.

El salvadoreño dio inicialmente un nombre falso en el aeropuerto, pero según Chávez luego confesó su verdadera identidad.

El gobierno cubano no ha manifestado reacciones a la detención de Chávez Abarca.

-----  
**SAN SALVADOR, 3 JUL (EFE).**- El salvadoreño Francisco Chávez Abarca, arrestado el jueves cuando intentaba ingresar a Venezuela, permaneció detenido entre 2005 y 2007 en su país como presunto líder de una banda dedicada al robo de vehículos, pero fue liberado por falta de pruebas, informó hoy la prensa.

Chávez Abarca fue arrestado el 28 de septiembre de 2005 junto a varios integrantes de una supuesta banda, entre ellos una funcionaria de la Policía, señaló el rotativo La Prensa Gráfica, e indicó que la detención se produjo después de una investigación desarrollada desde mediados de 2004.

En ese entonces, Chávez Abarca enfrentó cargos de dirigir una banda de robo de vehículos que operaba en Centroamérica y fue detenido junto a otras 21 personas, agregó el Diario de Hoy.

El salvadoreño fue capturado en el aeropuerto de Maiquetía con un pasaporte falso, explicó el viernes el presidente venezolano, Hugo Chávez, quien calificó al detenido como un "terrorista entrenado".

La Prensa Gráfica señaló que en febrero de 2006, la Cámara Primera en lo Penal de San Salvador anuló parcialmente las actuaciones de la Fiscalía en el caso contra Chávez Abarca.

El argumento esgrimido fue que el procedimiento se efectuó cuando el entonces fiscal general, Belisario Artiga, dejaba esa institución en manos de su adjunto, Romero Barahona -actual fiscal

general-, y este no había sido juramentado, agregó el periódico.

El 2 de octubre de 2007, Chávez Abarca salió en libertad después de que el Juzgado Primero de Sentencia de San Salvador lo liberó de los cargos por falta de pruebas, detalló, por su lado, El Diario de Hoy.

El juez señaló "errores de investigación", explicó La Prensa Gráfica.

El Diario de Hoy agregó que en octubre de 2005 el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), actual partido de Gobierno, pidió, sin éxito, que el Parlamento interpelara al entonces fiscal general, Félix Garrid Safie, y al ministro de Seguridad, René Figueroa, para que explicaran por qué no acusaron a Chávez Abarca de supuestos atentados que le atribuía Cuba.

El mandatario venezolano indicó que Chávez Abarca "debe ser uno de los salvadoreños que estaba con el terrorista Luis Posada Carriles en Panamá, cuando pretendieron atacar contra Fidel Castro", en el año 2000.

Posada Carriles, un ex agente de la Central de Inteligencia Americana (CIA), de 82 años, está acusado por Venezuela de ser el responsable, entre otros delitos, del atentado con explosivos del 6 de octubre de 1976 contra el vuelo 455 de la compañía Cubana de Aviación, hecho en el que murieron sus 73 ocupantes.

En la actualidad, Posada Carriles enfrenta en EE.UU. un proceso judicial por un delito menor como es violación a leyes migratorias.

-----  
**CARACAS, 2 JUL (DPA)** - El presidente de Venezuela, Hugo Chávez, dijo hoy que la policía arrestó al salvadoreño Francisco Chávez Abarca, supuesto miembro del grupo del cubano acusado de terrorismo Luis Posada Carriles, cuando intentaba ingresar al país con un pasaporte falso.

"¿Qué vendría a hacer aquí? Ha debido venir a una misión muy especial. A mí me dice el corazón que este caballero venía aquí a matarme", dijo el mandatario sobre la detención en el aeropuerto de Maiquetía, en la costa caribeña cerca de Caracas.

"No van a arriesgar a un terrorista, a meterlo a un país. El que debe estar nervioso es Posada Carriles por la detención de una de sus más importantes fichas", agregó.

El mandatario afirmó que Chávez Abarca tenía una orden de arresto con código rojo en la Policía Internacional (Interpol) por supuestamente perpetrar actos terroristas con bombas en Cuba.

"¿Qué vendría a hacer Chávez Abarca? Fue capturado un gran terrorista, del grupo de Posada Carriles. ¿Qué venía a hacer este nombre a Venezuela? ¿Por qué ese viaje a Venezuela? Este forma parte de la mafia de Posada Carriles", dijo en un mensaje al país desde la sede del gobierno.

Chávez indicó que al ser detenido llevaba un pasaporte falso y que al ser interrogado reconoció ser "un terrorista que tiene código rojo, que según la Interpol es considerado una persona muy violenta".

"Nació en El Salvador, donde vivió muchos años Posada Carriles, el que puso la bomba al avión cubano (en 1977), que era jefe de operaciones de la (policía política) Disip en Venezuela, un terrorista que hoy lo tiene protegido el gobierno de Estados Unidos.

Ahora Posada Carriles mandó a Chávez Abarca, pero cayó", indicó.

"¿Qué venía a hacer? ¿Turismo? ¿A conocer (la isla) Margarita? ¿Qué relación tendrá este Chávez Abarca con la desesperación de la burguesía venezolana?", agregó.

Señaló que la detención ocurre en un momento en que la "burguesía" intenta desestabilizar el país, a través de campañas contra el gobierno.

Según el informe de Interpol, Chávez Abarca estuvo en Cuba para ejecutar acciones terroristas en 1997.

Chávez indicó que el detenido es tan "hábil" que se infiltró en Cuba para tratar de matar al líder Fidel Castro.

Dijo que después de interrogarlo será entregado a Interpol, que a la vez debe entregarlo al país que lo solicita en extradición, que es Cuba.

"Es un hombre capaz de morir en una misión. ¿Qué venía a hacer aquí? ¿Quién lo estaba esperando aquí", reiteró el mandatario.

-----  
**WASHINGTON, 4 JUL 2010 (AFP)** - El gobierno estadounidense tiene que presentar pruebas de la adhesión a Al Qaeda de un argelino detenido en Guantánamo desde hace ocho años, so pena de tener que liberarlo, falló una corte de apelación federal.

Esta decisión del tribunal de apelación de Washington contradice un precedente fallo que autorizaba el mantenimiento en prisión sin juicio de Belkacem Bensayah, capturado en 2001 junto con otros cinco argelinos que vivían en Bosnia.

Los hombres, acusados de tener vínculos con la red Al Qaeda y de haber contemplado planear atentados contra los intereses estadounidenses en Bosnia, habían sido extraditados en enero 2002 hacia la prisión de la base naval estadounidense de Guantánamo, en Cuba.

En la nueva decisión, con fecha del jueves, el juez federal Douglas Ginsburg estima que "las pruebas en las que estribaba el fallo para concluir que Bensayah 'apoyaba' a Al Qaida son insuficientes para demostrar que pertenecía a esta organización".

"El gobierno no presentó ninguna prueba de comunicación directa entre Bensayah y miembros de Al Qaida", destaca entre otras cosas.

Durante el anterior gobierno, de George W. Bush, Estados Unidos recluyó durante años en Guantánamo a centenares de prisioneros de su llamada "guerra al terrorismo", sin juicio, acusación ni acceso a abogados, en condiciones denunciadas por organismos de defensa de los DDHH.

-----  
**MIAMI, 4 JUL. (NOTIMEX).**- El cantautor cubano Pablo Milanés, quien lleva más de 45 años en la escena musical, comenzará en octubre una serie de presentaciones en Estados Unidos para promover su más reciente álbum "Regalo".

"Traer a Pablo es mantener el firme compromiso de presentarle a la comunidad norteamericana a uno de los más grandes cantautores de la música latina de estos tiempos", expresó Hugo Cancio, director ejecutivo de la empresa productora de la gira.

Los conciertos confirmados incluyen hasta el momento: Nueva York, Washington, Chicago, Cleveland, Nueva Orleans, Las Vegas, Los Ángeles, San Francisco, Nueva Jersey, Houston y Atlantic City.

El compositor de temas "Para vivir", "Yolanda", "El breve espacio en que no estás", "Amo esta isla", "Yo no te pido", editó su álbum "Regalo" en 2008, el cual cuenta con 10 composiciones.

Desde ese lanzamiento hasta la fecha, Milanés ha ofrecido presentaciones en varias partes del mundo como España, Portugal, Reino Unido y México, sumando más de 30 conciertos, en los que además ha incluido sus mejores temas.

Pablo Milanés, junto con Silvio Rodríguez y Noel Nicola, son considerados como precursores de la nueva trova cubana.

-----  
**LA HABANA, 4 JUL 2010 (AFP)** - El American Ballet Theatre y figuras del New York City Ballet, escuelas iniciales de la famosa bailarina cubana Alicia Alonso, estarán presentes en el 22 Festival Internacional de La Habana, del 28 de octubre al 7 de noviembre, informaron este domingo los organizadores.

"Especial significación tendrán las presentaciones del American Ballet Theatre y de un grupo de figuras del New York City Ballet (antiguo Ballet Caravan), en este año de tributos a Alicia Alonso", dijo una nota entregada a la prensa por el Ballet Nacional de Cuba.

También participarán "estrellas del Royal Ballet de Londres, el English National Ballet, la Scala de Milán y el Ballet del Teatro Colón, entre otras".

Paralelo al festival, se realizará un curso especial de técnica de ballet de nivel avanzado y artistas plásticos expondrán obras alusivas a la danza en las principales galerías cubanas. Además se brindarán conferencias, presentaciones de libros, ciclos de cine y video, añadió el texto.

El intercambio cultural entre Cuba y Estados Unidos repuntó con la llegada de Barack Obama al gobierno, luego de tocar fondo en 2003-2004, cuando la administración de George W. Bush casi los paralizó.

Esta semana, el coro de la Universidad de Yale realizó varias presentaciones en Cuba, mientras el de New Amsterdam Singers, de Nueva York, también tiene previstos conciertos en escenarios de La Habana y en Matanzas la próxima semana.

En junio, el cantautor Silvio Rodríguez realizó una gira por varias ciudades norteamericanas, tras 30 años de ausencia de ese país.

En los últimos meses, la banda Kool and the Gang actuó en La Habana, mientras dos cubanos, Omara Portuondo y Chucho Valdés, acudieron a la entrega de los Grammy. Orquestas como Van

Van y Charanga Habanera, actuaron en Estados Unidos.

-----  
**LA HABANA, 3 JUL (EFE).**- El American Ballet Theatre actuará en Cuba en la edición 22 del Festival Internacional de Ballet de La Habana, que tendrá lugar del 28 de octubre al 7 de noviembre próximos, informaron hoy los organizadores del evento.

La presentación de la compañía estadounidense, que no actúa en la isla desde 1960, ha sido anunciada como uno de los momentos de "especial significación" dentro del programa del festival, según una nota de prensa del Ballet Nacional de Cuba (BNC).

El viaje a La Habana del American Ballet Theatre (ABT) y de un grupo de figuras del New York City Ballet (antiguo Ballet Caravan), coincide con las celebraciones por el 90 cumpleaños en diciembre de la bailarina y coreógrafa cubana Alicia Alonso, presidenta del festival y directora del BNC.

Hace un mes el ABT dedicó en Nueva York una gala en homenaje a los 90 años de la Alonso, quien actuó con esa compañía entre 1941 y 1948, y dentro de ella debutó en el papel de "Giselle", considerado la cumbre de sus interpretaciones.

El Festival de La Habana también reunirá a "estrellas" del Royal Ballet de Londres, el English National Ballet, la Scala de Milán y el Ballet del Teatro Colón, entre otras compañías.

Está previsto que se realicen galas dedicadas a los centenarios de la bailarina rusa Galina Ulanova y del escritor cubano José Lezama Lima, así como un homenaje al bailarín y ex director artístico del Bolshói, Vladímir Vasiliev.

Entre los estrenos, se ha anunciado la obra "Muerte de Narciso", con coreografía de Alicia Alonso, y una versión clásica de "El amor brujo", a cargo del bailar español Antonio Ríos "El Pipa".

-----  
**LA HABANA, 2 JUL (XINHUA)** -- La exposición itinerante "Cuba pinta a Guayasamín", con obras de 26 artistas de la isla, se inaugurará el próximo 6 de julio en la Casa Museo Oswaldo Guayasamín de La Habana, informaron los organizadores.

Nelson Domínguez, Roberto Fabelo, Ernesto Rancaño, Eduardo Roca (Choco), Enrique Báster y Agustín Bejarano son algunos de los pintores que participan con sus obras en la muestra, con curaduría a cargo del documentalista Roberto Chile.

Esta colección colectiva está conformada por retratos e interpretaciones de la obra y el pensamiento del artista ecuatoriano, en el aniversario 91 de su natalicio.

El proyecto fue presentado en la Capilla del Hombre el 29 de noviembre pasado en Quito y luego en la Sala Museo de la Fundación Guayasamín, también en la capital ecuatoriana, hasta el 28 de enero de 2010.

"Guayasamín le debe a Cuba todo el amor que cabe en la conciencia humana, porque la isla revolucionaria, al mando del hombre que más admiró, Fidel, le dio múltiples oportunidades de ver sus sueños e ideales realizados y, encima, lo cobijó como uno de sus hijos", expresó la fundación.

Nacido en Quito el 6 de julio de 1916, el Pintor de Iberoamérica es el creador, afianzado en su origen indio-mestizo, del retrato de la realidad social y humana actual.

La injusticia social, los conflictos bélicos y la depresión política en la década de los años 60 del pasado siglo lo condujeron a crear lo que denominó "La Edad de la Ira", conjunto de exposiciones que recorrieron América y Europa y que marcó la tendencia del realismo social.

Oswaldo Guayasamín murió en Baltimore, Estados Unidos, el 10 de marzo de 1999.

-----  
**LA HABANA, 4 (ANSA)** - Tres cines de La Habana se adaptaron a la televisión y exhiben "en vivo" los juegos del Mundial de fútbol ante habaneros que pintan sus rostros, enarbolan banderas de sus equipos preferidos y hacen sonar "vuvuzuelas".

"Los partidos podrán ser disfrutados a toda pantalla, con una tecnología digital y un sonido de pureza extra, que permitirán a los adictos al balón que estremece al orbe disfrutar al máximo cada jugada", describió un medio local.

Proliferan, además, por toda la ciudad de alrededor de dos millones de habitantes pantallas improvisadas ante las cuales se reúnen pequeñas muchedumbres, que protestan errores de los árbitros a toda voz y alientan a sus "once" de preferencia, entre los que estuvieron principalmente Brasil y Argentina, ya fuera del Mundial.

"No importa. Nos queda España", dijo Katia Hernández, una joven estudiante de enseñanza preuniversitaria en el barrio de Boyeros, en el sur de la capital cubana.

Los españoles, a miles de kilómetros de distancia en Sudáfrica, recibieron un respaldo evidente en las calles de La Habana en el partido de ayer contra Paraguay, que ganaron 1-0 por una plaza en semifinales.

El entusiasmo por el fútbol en Cuba ha despertado de una manera tan impetuosa, que un directivo de la selección nacional de ese deporte, prometió "encabezar" la región del Caribe, donde están también equipos como el de Jamaica.

El propio ex presidente cubano Fidel Castro mencionó la fiesta de Sudáfrica en tres de sus más recientes comentarios para la prensa que suele hacer, y especialmente al argentino Lionel Messi, de quien expuso que "aparece como rayo y con las piernas o la cabeza dispara la pelota a velocidad insólita".

Precisamente de Messi, la prensa local cubana comenta hoy con aire luctuoso, que, tal como narró el muy querido en Cuba Diego Maradona, "lloró en los vestidores" tras la derrota frente a Alemania.

-----  
**LA HABANA, 4 JUL (EFE).**- La prensa cubana comentó hoy que al equipo de España le costó "un cielo" sacudirse los lastres en el duelo en el que ganó 1-0 a Paraguay y califica de "histórica" su inédita llegada a una semifinal mundialista.

"Frente a Paraguay, un elenco recio e infatigable, volvió España a enredarse en el sinsentido, y le costó todo un cielo sacudirse los lastres", indicó la edición dominical del periódico oficial "Juventud Rebelde".

Apunta que esta vez para los ibéricos, fue Cesc la receta para "destupir las vías", Casillas la "tabla de salvación" en medio de un océano extremadamente picado, y como siempre, Villa el "diestro capaz" de "capotear" al toro y "clavarle la estocada".

No obstante, señaló que los paraguayos "pellizcaron la gloria" desde los 11 metros durante unos minutos en los que el árbitro guatemalteco Bartres dio rienda suelta a "toda su severidad" y que desde esa distancia también los ibéricos "perdieron la brújula".

Asimismo, sostiene que a estas alturas, "solo a Vicente del Bosque le quedan dudas sobre lo inoperante del Niño Torres en su estado actual, por mucho empeño que ponga".

De cara al partido que volverá a enfrentar al elenco español y al alemán, el diario cubano opinó que será "todo un privilegio" revivir por estos días aquella final de la pasada Europa en Viena que entronizó al elenco ibérico.

"Los mismos equipos envueltos en corazas diferentes pondrán -por obligación- un finalista europeo en el primer Mundial africano. Y esto sucede cuando muchos pensábamos que el fútbol estaba casi muerto en el Viejo Continente", concluye el comentario.

"Gol de Villa pone a España en semifinales", titula la Agencia de Información Nacional (AIN) su reseña del partido y recalca que los actuales campeones de Europa "solo pudieron crear peligro con un disparo de Xabi Hernández desde fuera del área, que se marchó por encima del arco sudamericano".

AIN advierte que España enfrentará a Alemania en semifinales, en un partido que reeditará la final de la última Eurocopa, donde los ibéricos se alzaron con el título al vencer un gol a cero a los teutones.